

King (Le très hon. W. L. Mackenzie)—*Fin*

Règlement, 343, article 397, 541; citations des paroles d'un député, 1235; raviver une motion, 1740; question d'ordre constitutionnel, 2747

Règlement et régie interne de la Chambre, 1489

Relations avec la Russie, 349, 2099

Renonciation à la guerre, 8, 17, 233, 244, 358, 2119, 2268

Réparations de guerre, 496, 2344, 2431, 2555, 2762

Représentation à Paris, 2636

Reprise d'un débat, 1780

Réserve de Jack Miner pour les oiseaux, 528, 1177

Ressources naturelles des provinces de l'Ouest, 7, 200, 531, 563, 570, 653, 666, 709, 1706

Rétablissement de la santé du Roi, 3, 68

Richardson, du National-Canadien, 3104

Route nationale, 282, 305

Saisies d'automobiles, 3104

Séances du samedi, 3335

Secours aux mineurs gallois, 1177

Société des nations, contribution du Canada, 3558

Sommes déboursées à titre de secours, 806

Tarif douanier, modification, 2553

Thornton (James W.), 2591

Titres et décorations, 76, 77, 93, 95, 103

Traduction d'un article, 2758

Traite des blanches, 3150

Traité de la chasse pélagique, réclamations, 2214

Traité entre le Canada et la Bulgarie, 8

Traité entre le Royaume-Uni et les Etats-Unis concernant le trafic des spiritueux, 2402, 2432, 2623

Traité entre le Canada et les Etats-Unis relatif à la chute de Niagara, 8, 457, 469, 2600

Traité relatif à la pêche du saumon sockeye, 1201, 2595, 2541, 2542, 3141

Traités avec le Canada, 72, 2841

Traitement des postiers de l'Ouest, 2228, 2249, 2544, 2549

Traitement des sous-ministres, 3622

Vote d'un sixième provisoire, 2042

Lacombe (Liguori), Laval-Deux-Montagnes:

Budget, 917

Cartes fédérales en langue française, 1204

Lacombe and North Western, 451, 1513**Ladner** (Leon Johnson), Vancouver-Sud:

Appointements, Commerce, 3266

Bestiaux et subventions aux expositions, 3679

Budget, 900

Chemins de fer d'Alberta, achat, 593, 2472

Domicile des femmes en instance de divorce, 1839, 2296

Droits d'auteurs étrangers, 102, 347

Employés spécialistes ou techniciens, 2600

Enseignement technique, 159

Fusion des banques, 141

Impôt sur le transfert des actions minières, 2513

Loi des grains, 3338

Loi électorale, 2986

Poste aérienne, 2184

Réparations de guerre, 495, 2578, 3363

Route nationale, 228

Service du courrier et poste aérienne, 2187

Services maritimes et postaux, 3265

Salaires et allocations, Postes, 2184

Statistique de la poste, 893

Tarif douanier, appareils pour hôpitaux publics, 2308

Taux de transport des Prairies à la côte, 3093

Lanctôt (Major Gustave), 1211, 1267**Lanctôt** (Feu Roch), 3039**Lang** (Malcolm), Témiscamingue-Sud:

Impôt sur le transfert des actions minières, 2505

Loi du revenu spécial de guerre, 2415, 2427

Lapierre (E.-A.), Nipissing:

Budget, 946

Journal *Vapaus*, 1895

Liberté de parole, de presse et de réunion, 2330

Rivière des Français, améliorations, 1310

Route nationale, 333

Subvention à la Nouvelle-Ecosse, 1312

Lapointe (L'hon. Ernest), Québec-Est:

Accidents dans les pénitenciers, 3546

Actes du parti communiste, 2592

Administration de la justice, Yukon, 1543, 2535

Allocations aux forçats, 1209

Bien-être des femmes des prisonniers, 1632

Bronfman (Harry), 2217, 2640, 2682, 2781, 2979, 3584

Budget, 1313

Câbles télégraphiques du Pacifique, 2176, 2179, 2186